

ct

7 pares de pies

de
Ruth Vilar

traducido por
Ruth Vilar

(fragmento en castellano)

NIÑA

¿Nunca ha sido un niño?

ADULTO

Creo que sí. No me acuerdo.

NIÑA

¿Y no le da pena?

ADULTO

Mucha. Aquí: en los pies.

NIÑA

¿Cuánto hace que no salta?

ADULTO

...

NIÑA

¿Que no patalea?

ADULTO

...

NIÑA

¿Que no chuta una pelota o un bote o una piedra?

ADULTO

...

NIÑA

¿Cuánto hace que no se pone unos zapatos que no sean los suyos?

ADULTO

Eso no lo he hecho nunca. Es peligrosísimo meterse en los zapatos de otro.

NIÑA

¿Usted también es una persona entera?

ADULTO

Ya no estoy tan seguro.

NIÑA

Quítese los zapatos. Muy bien: tiene pies. Por algo se empieza. ¡Pongamos los pies en marcha!

¡Vamos a jugar!

ADULTO

¿A jugar? ¿Ahora? ¿A qué?

NIÑA

Al juego de pensar.

ADULTO

Pensar no es ningún juego.

NIÑA

Lo es si se hace bien.